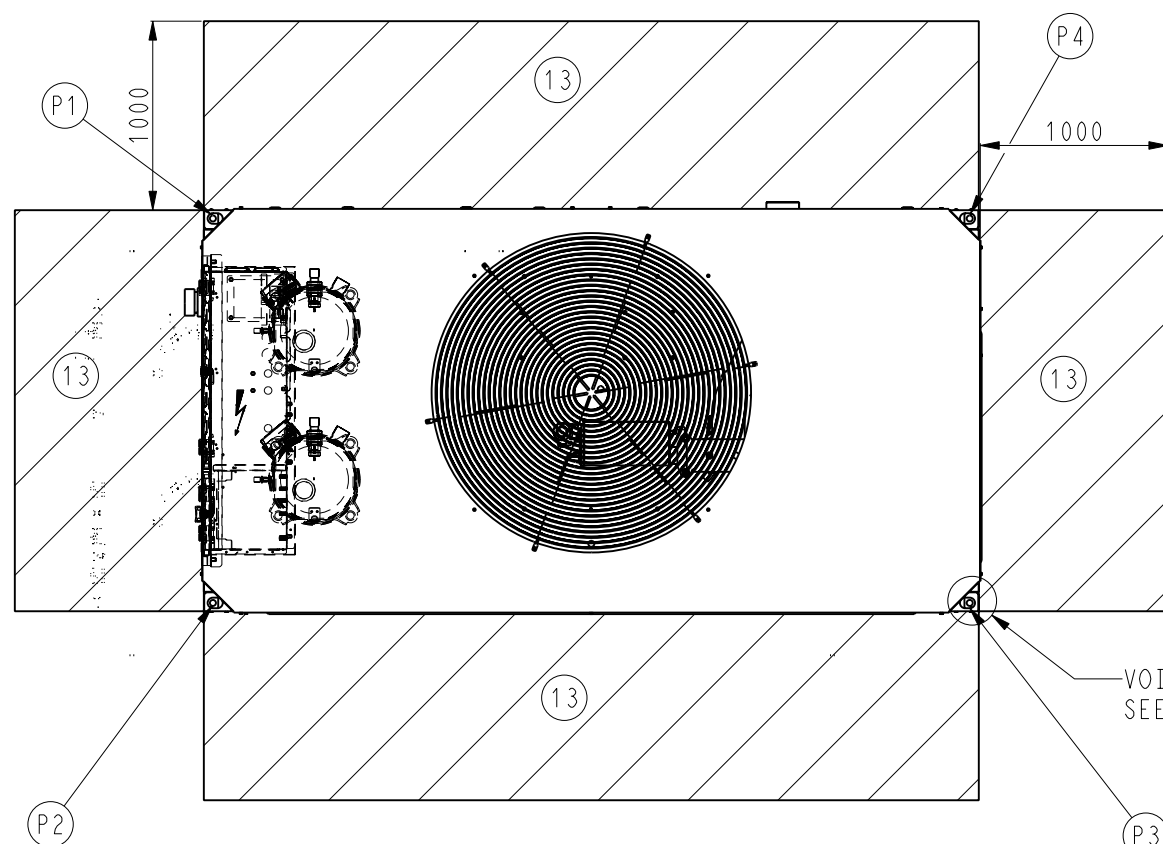
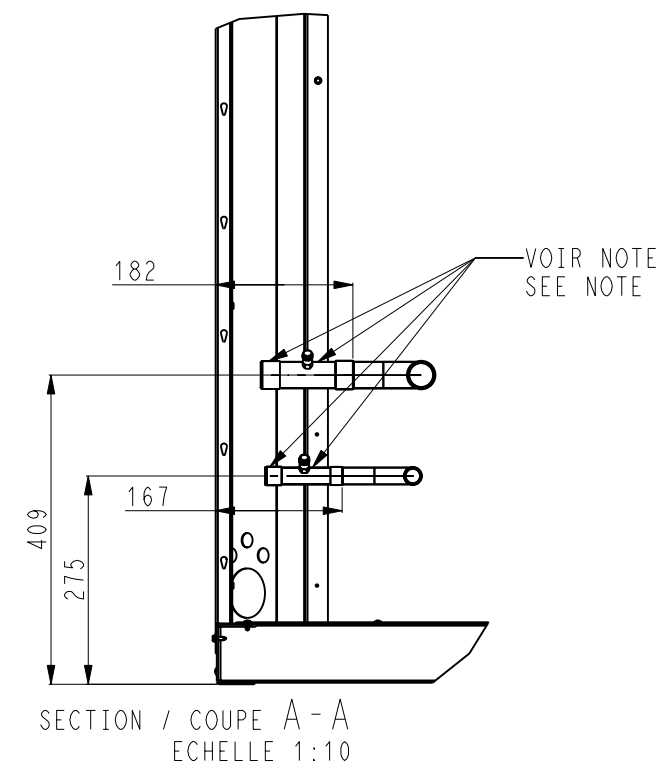


- ③ Ø1"3/8 (34.92)
- ④ Ø7/8" (22.22)



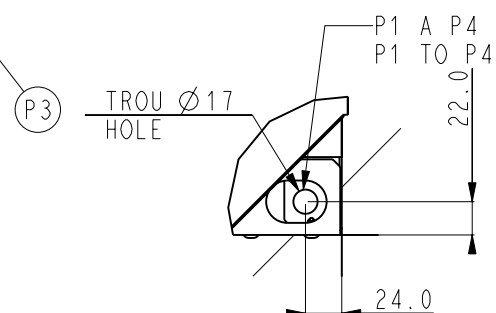
NOTE / NOTE:
 Pour la connexion refrigerant les tubes avec schrader et bouchon doivent être enlevés
 For refrigerant connection pipes with schrader and cap must be removed



SECTION / COUPE A-A
 ECHELLE 1:10

GRILLE EN OPTION 23
 GRILL ON OPTION 23

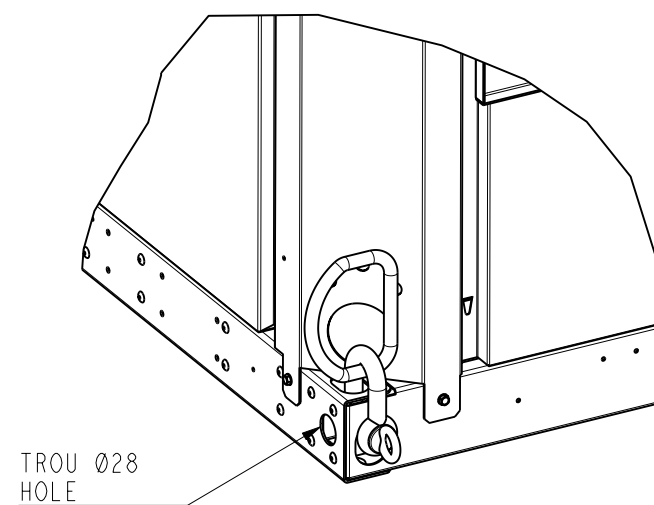
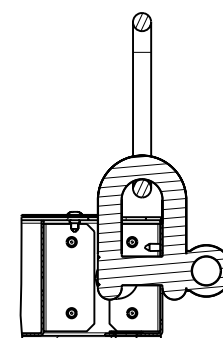
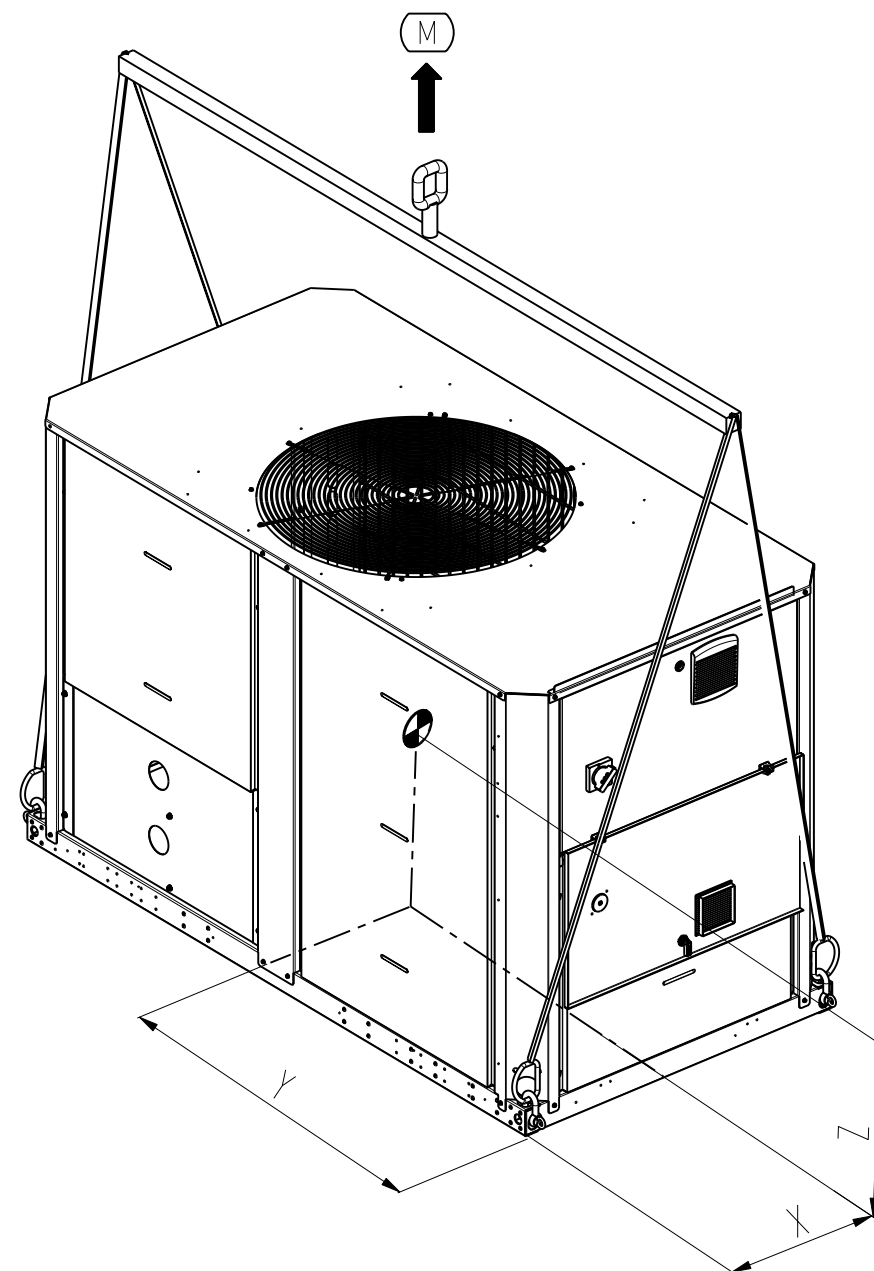
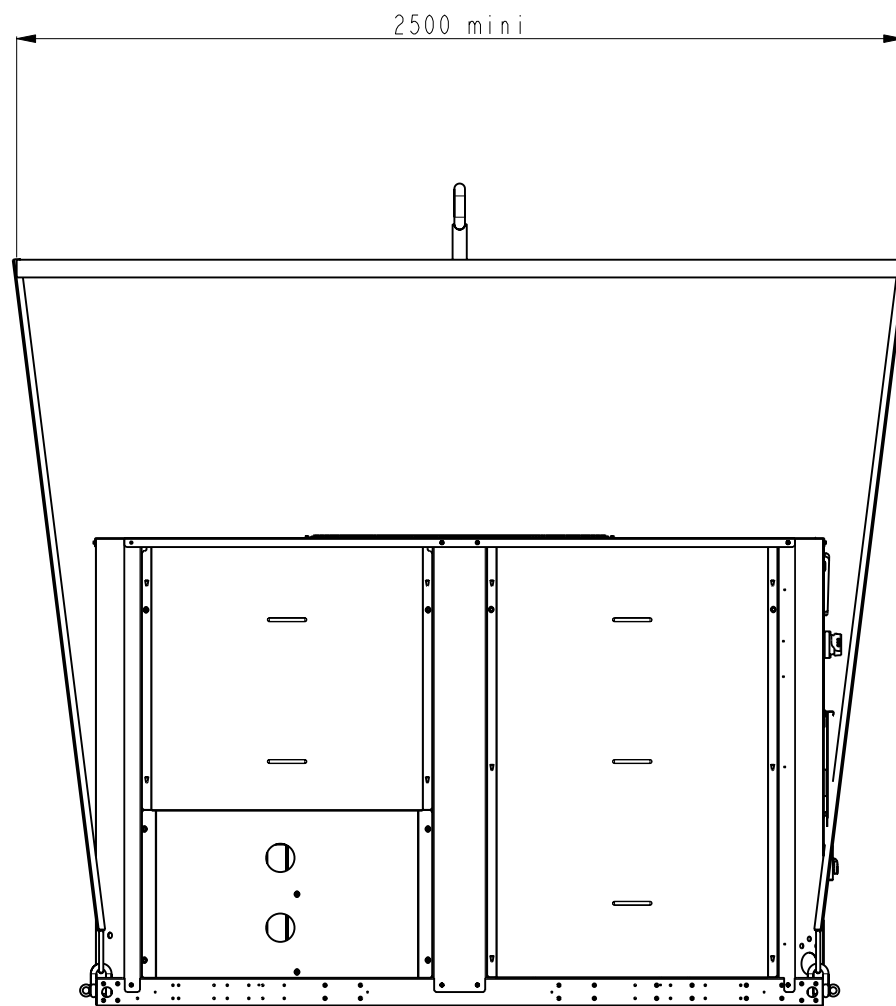
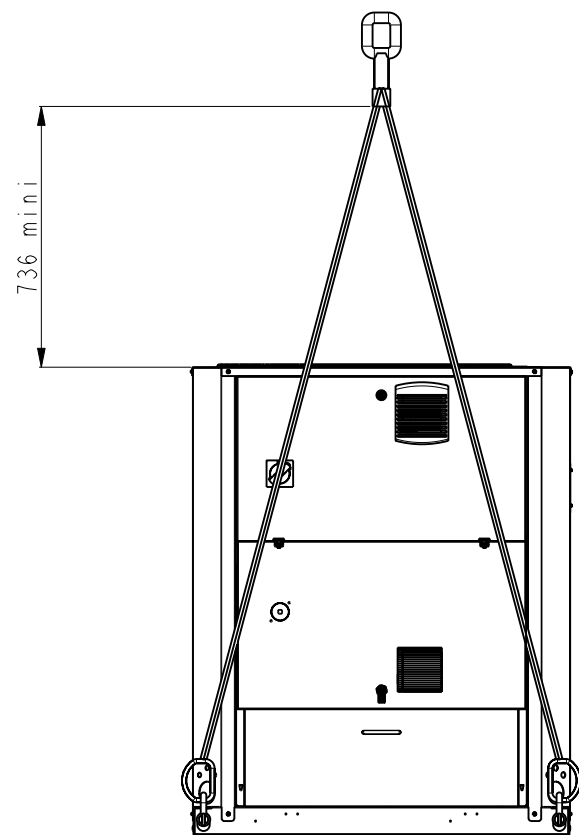
VOIR DETAIL B
 SEE DETAIL



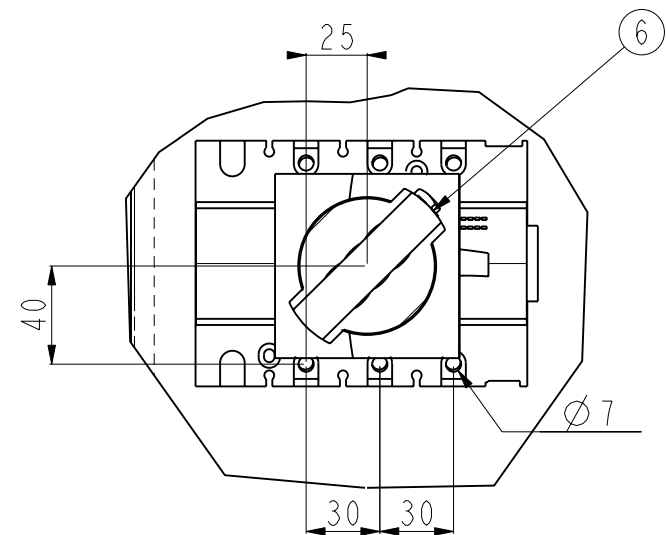
DETAIL B
 ECHELLE 1:2

TOLERANCE	38RBS		DATE	Feuille Sheet 1/4 Indice
±10	039-045-050-060-070-080		04-11-2014	
		00DCG000065200		B

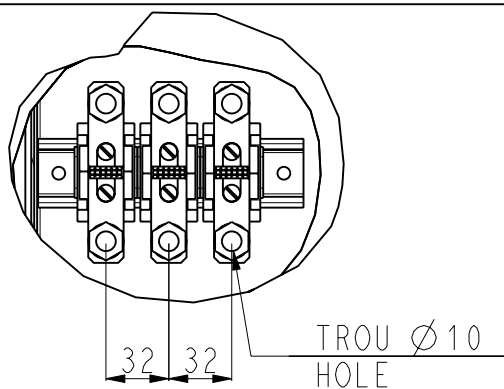
SIZE	OPTION	⊙			POIDS / WEIGHT ±5%				
		X mm	Y mm	Z mm	PT kg	Point load.			
					P1 Kg	P2 Kg	P3 Kg	P4 Kg	
039	*	547	686	568	385	124	132	67	63
045		546	680	576	394	127	135	68	64
050		563	692	582	411	127	145	74	65
060		564	749	586	434	127	146	85	75
070		563	694	595	421	130	148	76	67
080		563	744	588	445	131	150	87	76



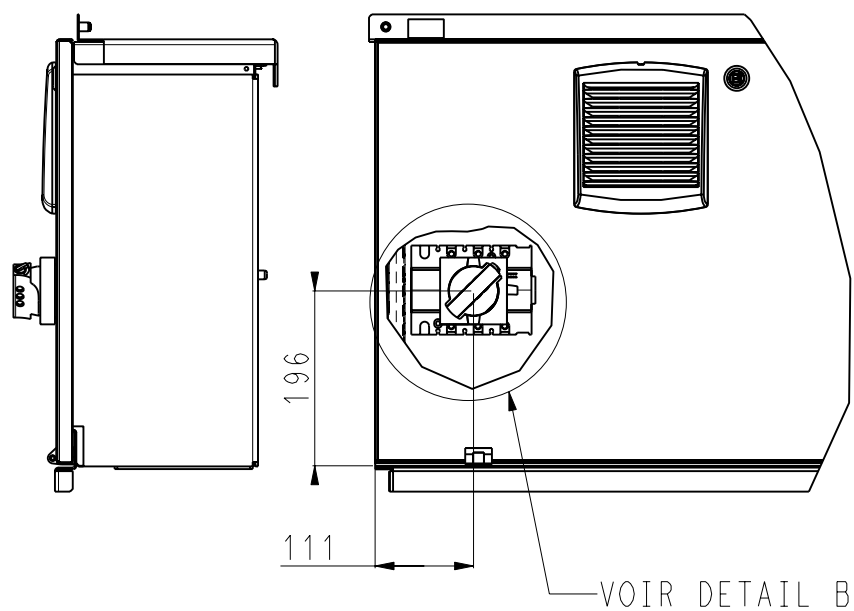
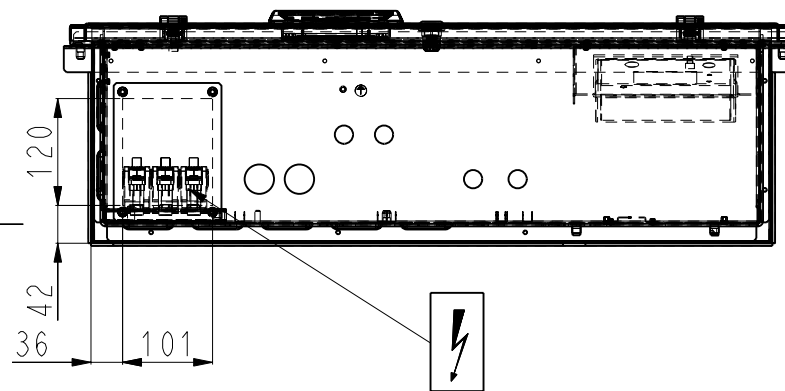
TOLERANCE	38RBS		DATE	Feuille Sheet 2/4 Indice
±10	039-045-050-060-070-080		04-11-2014	
		00DCG000065200		B



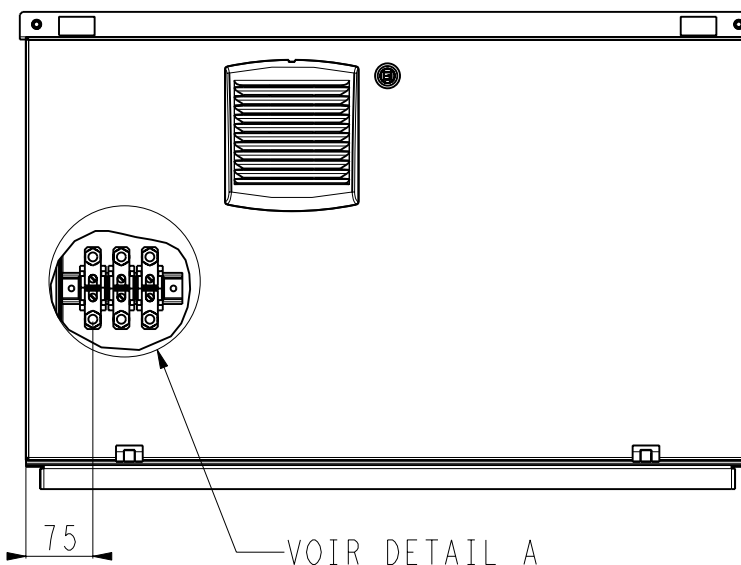
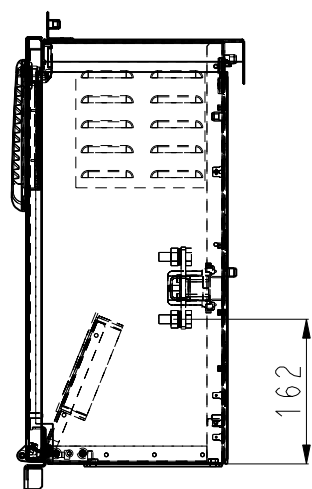
DETAIL B




























DETAIL A
ECHELLE 1:5



OPTION 70



	ENGLISH	FRANCAIS	GERMAIN	ESPANOL	ITALIANO
	Unit water inlet and outlet	Entrée et sortie eau unité	Wasser eintritt und austritt	Entrada y salida agua unidade	Entrata e uscita acqua unita
	Water inlet and outlet OPT 049	Entrée et sortie eau OPT 049	Eintritt und austritt OPT 049	Entrada y salida agua OPT 049	Entrata e uscita acqua OPT 049
	Unit refrigerant inlet	Entrée réfrigérant	Eintritt Kältemittel	Entrada refrigerante	Entrata refrigerante
	Unit refrigerant outlet	Sortie réfrigérant	Austritt Kältemittel	Salida refrigerante	Uscita refrigerante
	Safety relief valve	Soupape de sécurité	Verdampfer sicherheitsventil	Valvula de seguridad	Valvola di sicurezza
	NA	NA	NA	NA	NA
	NA	NA	NA	NA	NA
	NA	NA	NA	NA	NA
	NA	NA	NA	NA	NA
	NA	NA	NA	NA	NA
	NA	NA	NA	NA	NA
	NA	NA	NA	NA	NA
	Services clearances required	Espace nécessaire à la maintenance	Freiraum für wartung	Espacio necesario para servicio y mantenimiento	Spazio necessario per il servizio
	NA	NA	NA	NA	NA
	Electrical box	Coffret électrique	Schaltschrank	Caja electrica	Pannello elettrico
	Main disconnect switch	Interrupteur général	Haupttrennschalter	Interruptor de desconexión principal	Sezionatore general
	N/A	N/A	N/A	N/A	N/A
	Power supply unit recommend section wire (see IOM)	Raccordement électrique unité section recommandée (voir IOM)	Hauptelektrische anschluss querschnitt (IOM sehen)	Conexiones electricas unidade section recomendada (ver IOM)	Conezione elettrica de l'unità sezione racomandato(vedi IOM)
	Total operating weight standard unit	Poids total en fonctionnement de l'unité standard	Betriebsgewicht standard machine	Peso total en el funcionamiento una el estándar	Peso totale in funzionamento dell'unità standard
	Inlet water	Entrée eau	Wasser eintritt	Entrada agua	Entrata acqua
	Outlet water	Sortie eau	Wasser austritt	Salida agua	Uscita acqua
	Electrical supply entry	Entrée raccordement électrique	Strom Anschlüsse	Entrada cables electricos	Entrata cavi alimentazione
	NA	NA	NA	NA	NA
	Center of gravity	Centre de gravité	Maschinenschwerpunkt	Centro de gravedad	Centro di gravita
	Handling Rigging of the unit: the sizing of the rigging or lifting elements is the responsibility of the installer	Manutention de l'unité Le dimensionnement des éléments de manutention ou de levage sont sous la responsabilité du manutentionnaire	Anheben des geräts Der installateur ist für die dimensionierung der hebeelemente verantwortlich	Sostieniento de la unidad Las dimensiones de los elementos de sostieniento o levantamiento es responsabilidad de instalador	Sollevamento dell'apparechio La responsabilita del dimensionamento degli elementi di sistema di sollevamento e di pertinenza dell'installatore

TOLERANCE

±10

38RBS

039-045-050-060-070-080



DATE

04-11-2014

Feuille

Sheet

4/4

Indice

00DCG000065200

B